



AJUTS PER A DESPLAÇAMENTS DE RECERCA

HISCOAR obre una línia d'ajuts destinada a complementar econòmicament desplaçaments efectuats per membres de l'associació a fi d'estudiar fonts històriques ubicades en arxius, biblioteques, museus o altres centres que es trobin a l'estranger, en un altre estat, comunitat autònoma, regió o departament diferent a la residència habitual de l'investigador sol·licitant, d'acord a les següents bases:

1.- El/L'aspirant ha d'enviar la sol·licitud mitjançant un mail a la secretaria d'HISCOAR (info@hiscoar.org) acompanyat de la següent documentació:

a) Breu curriculum vitae.

b) Indicació del centre i fons que es pretén investigar, juntament amb una breu explicació de la investigació que emmarca la recerca.

c) Document oficial on consti la residència habitual.

2.- Una comissió designada per la junta directiva valorarà la sol·licitud en funció de la documentació presentada i dels següents criteris de preferència:

a) Tindran preferència els investigadors menors de 35 anys d'edat.

b) Tindran preferència els investigadors que acreditin dificultats per aconseguir altres fons de finançament.

c) En igualtat de mèrits, s'optarà per candidats que encara no hagin rebut aquest mateix ajut en ocasions anteriors.

3.- La secretaria d'HISCOAR notificarà tan aviat com sigui possible el veredictes al sol·licitant. Li farà arribar el document de concessió i el formulari de justificació.

4.- Un cop efectuada l'estada, el beneficiari ha de retornar a la secretaria d'HISCOAR el formulari de justificació que certifiqui l'estada efectuada mitjançant la firma i segell imposats, cada dia de treball, per part del corresponent centre.

5.- Verificats aquests tràmits, el sol·licitant rebrà, mitjançant ingrés bancari, un únic ajut de 200,00 €.



AYUDAS DE MOVILIDAD PARA LA INVESTIGACIÓN

HISCOAR abre una línea de ayudas destinadas a complementar económicamente los desplazamientos de los miembros de la asociación para estudiar fuentes históricas ubicadas en archivos, bibliotecas, museos u otros centros que se encuentren en el extranjero, en otro estado, comunidad autónoma, región o departamento diferente a la residencia habitual del investigador solicitante, conforme a las siguientes bases:

1.- El/La aspirante debe enviar la solicitud mediante un email a la secretaria de HISCOAR (info@hiscoar.org) junto a la documentación siguiente:

a) Breve currículum vitae.

b) Indicación del centro y fondo que se pretende investigar, junto a una breve explicación de la investigación del solicitante que justifique la movilidad.

c) Documento oficial donde conste la residencia habitual.

2.- Una comisión designada por la junta directiva valorará la solicitud de acuerdo con la documentación presentada y los siguientes criterios de preferencia:

a) Tendrán preferencia los investigadores menores de 35 años de edad.

b) Tendrán preferencia los investigadores que acrediten dificultades para conseguir otros medios de financiamiento.

c) En igualdad de méritos, se optará por candidatos/as que aún no hayan recibido esta misma ayuda en ocasiones anteriores.

3.- La secretaria de HISCOAR notificará tan pronto como sea posible el veredicto al solicitante. Se le hará llegar el documento de concesión y el formulario de justificación.

4.- Una vez efectuada la estancia, el beneficiario tendrá que enviar a la secretaria de HISCOAR el formulario de justificación relleno con el cual se justificará la estancia mediante la firma y el sello, cada día de trabajo, del correspondiente centro.

5.- Verificados estos trámites, el solicitante recibirá, mediante ingreso bancario, una única ayuda de 200,00 €.



FINANCIAL SUPPORT OF MOBILITY FOR RESEARCH

HISCOAR starts a series of financial supports devoted to supplement research stays that the members of the Association do in order to visit historical sources preserved in archives, libraries, museums or other centers which are abroad, another country, autonomous community, region or department different from the place of residence of the applicant, according to the following bases:

1.- The applicant must send the application by mail to the Secretary of HISCOAR (info@hiscoar.org) along with the following documentation:

a) Short CV.

b) Indication of the center and sources which the applicant aims at visiting, as well as a brief description of the research which justifies the stay.

c) Official document which shows the usual place of residence of the applicant.

2.- A Committee commissioned by the Board of Directors will assess the application according to the handed documentation and the following criteria of preference:

a) The researchers who are less than 35 years old will have preference.

b) The researchers who certify difficulties for getting other financial support will have preference.

c) In case that applicants are of equal merits, the ones who have not obtained this financial support previously will have preference.

3. The secretary of HISCOAR will notify, as soon as possible, the decision to the applicant. He/She will be supplied with the document of concession and the justification form.

4.- Once the stay finishes, the beneficiary will have to give back the secretary of HISCOAR the justification form with the firm and seal put, in every day of work, by the corresponding center.

5.- Once these documents are verified, the applicant will get, by payment transfer, a financial support of 200,00 €.



AIUTI DI MOBILITÀ DI RICERCA

HISCOAR incomincia una serie di aiuti e complementi economici per i membri dell'Associazione che devono muoversi per studiare fonti storiche in archivi, biblioteche, musei oppure altri centri che si trovino all'estero, in un'altro stato, comunità autonoma, regione oppure dipartimento diverso alla solita residenza del ricercatore richiedente, d'accordo con le seguenti basi:

1.- Il/La richiedente deve mandare la richiesta mediante una mail alla segretaria d'HISCOAR (info@hiscoar.org) insieme alla seguente documentazione:

a) Breve CV.

b) Indicazione del centro e fondo che si intende a visitare, così come una breve descrizione della ricerca che giustifichi il soggiorno.

c) Documento ufficiale che esprima la residenza del/della richiedente.

2.- Una commissione incaricata dal comitato direttivo valuterà la richiesta in base alla documentazione presentata e i seguenti criteri di preferenza:

a) Avranno preferenza i ricercatori minori di 35 anni.

b) Avranno preferenza i ricercatori che accreditino difficoltà per avere altri fondi di finanziamento.

c) A parità di meriti, si scieglierano i candidati che non abbiano ancora ricevuto questo aiuto in occasioni precedenti.

3.- La segretaria d'HISCOAR comunicherà il prima possibile la decisione al richiedente. Questa gli manderà il documento di concessione e il modulo di giustificazione.

Dopo aver fatto il soggiorno di ricerca, il beneficiario dovrà consegnare alla segretaria d'HISCOAR il modulo di giustificazione compilato certificando il soggiorno mediante la firma e il timbro posti, ogni giorno di lavoro, dal centro corrispondente.

5.- Dopo aver verificato i documenti, il richiedente riceverà, tramite reddito bancario, un unico aiuto di 200,00 €